



**EIROPAS SAVIENĪBAS
PADOME**

**Briselē, 2011. gada 7. martā (09.03)
(OR. en)**

7299/11

COPEN 37

PIEZĪME

Sūtītājs:	Dānijas Pastāvīgā pārstāvniecība
Saņēmējs:	Delegācijas
Temats:	Padomes Pamatlēmums 2008/977/TI (2008. gada 27. novembris) par tādu personas datu aizsardzību, kurus apstrādā, policijas un tiesu iestādēm sadarbojoties krimināllietās

Ņemot vērā 29. panta 2. punktu Padomes Pamatlēmumā 2008/977/TI (2008. gada 27. novembris) par tādu personas datu aizsardzību, ko apstrādā, policijas un tiesu iestādēm sadarbojoties krimināllietās, Dānijas valdība vēlas pievērst Padomes Ģenerālsekretariāta un Komisijas uzmanību turpmāk izklāstītajai informācijai.

[....]

2. Informācija par uzraudzības iestādēm (skatīt 25. pantu)

Inter alia saskaņā ar pamatlēmuma 29. panta 2. punktu dalībvalstis vēlākais līdz 2010. gada 27. novembrim Padomes Ģenerālsekretariātam un Komisijai nosūta informāciju par 25. pantā minētajām uzraudzības iestādēm.

Saskaņā ar pamatlēmuma 25. panta 1. punktu "visas dalībvalstis nosaka, ka viena vai vairākas valsts iestādes ir atbildīgas par noteikumu, ko dalībvalstis pieņēmušas saskaņā ar šo pamatlēmumu, piemērošanas uzraudzību un konsultācijām tās teritorijā". Minētās iestādes tām uzticēto pienākumu izpildē darbojas pilnīgi neatkarīgi.

Šajā sakarībā Dānija saskaņā ar 25. panta 1. punktu ir izraudzījusies divas valsts iestādes.

Valsts pārvaldes iestāžu datu apstrādi uzrauga:

Datatilsynet

Borgergade 28, 5.

1300 Copenhagen K

www.datatilsynet.dk

Tiesu iestāžu datu apstrādi uzrauga:

Domstolsstyrelsen

Store Kongensgade 1-3

1264 Copenhagen K

www.domstolsstyrelsen.dk

Iepriekš minētais ir saskaņā ar 2000. gada 31. maija Personas datu apstrādes likuma Nr. 429 (un tā vēlāku grozījumu) 16. un 17. nodaļas noteikumiem, kuri ir pievienoti pielikumos.

(Pieklājības frāze)

Jeppe Tranholm-Mikkelsen

vēstnieks, pastāvīgais pārstāvis
